II

(Non-legislative acts)

# REGULATIONS

# COUNCIL REGULATION (EU) 2015/1755 of 1 October 2015

# concerning restrictive measures in view of the situation in Burundi

THE COUNCIL OF THE EUROPEAN UNION,

Having regard to the Treaty on the Functioning of the European Union, and in particular Article 215 thereof,

Having regard to Council Decision (CFSP) 2015/1763 of 1 October 2015 concerning restrictive measures in respect of the situation in Burundi (1),

Having regard to the joint proposal from the High Representative of the Union for Foreign Affairs and Security Policy and the Commission.

#### Whereas:

- (1) On 1 October 2015, the Council adopted Decision (CFSP) 2015/1763 concerning restrictive measures in view of the situation in Burundi providing for travel restrictions and the freezing of funds and economic resources of certain persons, entities or bodies responsible for undermining democracy or obstructing the search for a political solution in Burundi, including by acts of violence, repression or inciting violence, persons, entities or bodies involved in planning, directing, or committing acts that violate international human rights law or international humanitarian law, as applicable, or that constitute serious human rights abuses, in Burundi. Those persons, entities and bodies are listed in the Annex to Decision (CFSP) 2015/1763.
- (2) Further action by the Union is needed in order to implement Decision (CFSP) 2015/1763.
- (3) The High Representative of the Union for Foreign Affairs and Security Policy and the European Commission should make a proposal for a Regulation concerning restrictive measures in view of the situation in Burundi.
- (4) This Regulation respects the fundamental rights and observes the principles recognised in particular by the Charter of Fundamental Rights of the European Union and notably the right to an effective remedy and to a fair trial and the right to the protection of personal data. This Regulation should be applied in accordance with those rights.
- (5) The power to amend the list in Annex I to this Regulation should be exercised by the Council, in view of the specific threat to international peace and security in the region posed by the situation in Burundi and in order to ensure consistency with the process for amending and reviewing the Annex to Decision (CFSP) 2015/1763.

<sup>(1)</sup> See page 37 of this Official Journal.

- (6) For the implementation of this Regulation, and in order to ensure maximum legal certainty within the Union, the names and other relevant data concerning natural and legal persons, entities and bodies whose funds and economic resources must be frozen in accordance with this Regulation, must be made public. Any processing of personal data should comply with Directive 95/46/EC (¹) and Regulation (EC) No 45/2001 (²).
- (7) In order to ensure that the measures provided for in this Regulation are effective, it should enter into force immediately upon its publication,

HAS ADOPTED THIS REGULATION:

#### Article 1

For the purposes of this Regulation, the following definitions shall apply:

- (a) 'claim' means any claim, whether asserted by legal proceedings or not, made before or after the date of entry into force of this Regulation, under or in connection with a contract or transaction, and includes in particular:
  - (i) a claim for performance of any obligation arising under or in connection with a contract or transaction;
  - (ii) a claim for extension or payment of a bond, financial guarantee or indemnity of whatever form;
  - (iii) a claim for compensation in respect of a contract or transaction;
  - (iv) a counterclaim;
  - (v) a claim for the recognition or enforcement, including by the procedure of *exequatur*, of a judgment, an arbitration award or an equivalent decision, wherever made or given;
- (b) 'contract or transaction' means any transaction of whatever form and whatever the applicable law, whether comprising one or more contracts or similar obligations made between the same or different parties; for this purpose 'contract' includes a bond, guarantee or indemnity, particularly a financial guarantee or financial indemnity, and credit, whether legally independent or not, as well as any related provision arising under, or in connection with, the transaction:
- (c) 'competent authorities' refers to the competent authorities of the Member States as identified on the websites listed in Annex II;
- (d) 'economic resources' means assets of every kind, whether tangible or intangible, movable or immovable, which are not funds, but may be used to obtain funds, goods or services;
- (e) 'freezing of economic resources' means preventing the use of economic resources to obtain funds, goods or services in any way, including, but not limited to, by selling, hiring or mortgaging them;
- (f) 'freezing of funds' means preventing any move, transfer, alteration, use of, access to, or dealing with funds in any way that would result in any change in their volume, amount, location, ownership, possession, character, destination or other change that would enable the funds to be used, including portfolio management;
- (g) 'funds' means financial assets and benefits of every kind, including, but not limited to:
  - (i) cash, cheques, claims on money, drafts, money orders and other payment instruments;
  - (ii) deposits with financial institutions or other entities, balances on accounts, debts and debt obligations;

(¹) Directive 95/46/EC of the European Parliament and of the Council of 24 October 1995 on the protection of individuals with regard to the processing of personal data and on the free movement of such data (OJ L 281, 23.11.1995, p. 31).

<sup>(\*)</sup> Regulation (EC) No 45/2001 of the European Parliament and of the Council of 18 December 2000 on the protection of individuals with regard to the processing of personal data by the Community institutions and bodies and on the free movement of such data (OJ L 8, 12.1.2001, p. 1).

- (iii) publicly- and privately-traded securities and debt instruments, including stocks and shares, certificates representing securities, bonds, notes, warrants, debentures and derivatives contracts;
- (iv) interest, dividends or other income on or value accruing from or generated by assets;
- (v) credit, right of set-off, guarantees, performance bonds or other financial commitments;
- (vi) letters of credit, bills of lading, bills of sale; and
- (vii) documents showing evidence of an interest in funds or financial resources;
- (h) 'territory of the Union' means the territories of the Member States to which the Treaty is applicable, under the conditions laid down in the Treaty, including their airspace.

- 1. All funds and economic resources belonging to, owned, held or controlled by any natural or legal person, entity or body as listed in Annex I shall be frozen.
- 2. No funds or economic resources shall be made available, directly or indirectly, to or for the benefit of natural or legal persons, entities or bodies listed in Annex I.
- 3. Annex I shall include natural or legal persons, entities and bodies which, in accordance with Article 2(1) of Council Decision (CFSP) 2015/1763, have been identified by the Council as:
- (a) undermining democracy or obstructing the search for a political solution in Burundi, including by acts of violence, repression or inciting violence;
- (b) being involved in planning, directing, or committing acts that violate international human rights law or international humanitarian law, as applicable, or that constitute serious human rights abuses, in Burundi; and
- (c) associated with the persons, entities or bodies referred to in points (a) and (b).

# Article 3

- 1. By way of derogation from Article 2, the competent authorities of the Member States may authorise the release of certain frozen funds or economic resources, or the making available of certain funds or economic resources, under such conditions as they deem appropriate, after having determined that the funds or economic resources concerned are:
- (a) necessary to satisfy the basic needs of natural or legal persons listed in Annex I and dependent family members of such natural persons, including payments for foodstuffs, rent or mortgage, medicines and medical treatment, taxes, insurance premiums, and public utility charges;
- (b) intended exclusively for payment of reasonable professional fees or reimbursement of incurred expenses associated with the provision of legal services;
- (c) intended exclusively for payment of fees or service charges for routine holding or maintenance of frozen funds or economic resources; or
- (d) necessary for extraordinary expenses, provided that the relevant competent authority has notified the competent authorities of the other Member States and the Commission of the grounds on which it considers that a specific authorisation should be granted, at least two weeks prior to authorisation.
- 2. The Member State concerned shall inform the other Member States and the Commission of any authorisation granted under paragraph 1.

- 1. By way of derogation from Article 2(1), the competent authorities of the Member States may authorise the release of certain frozen funds or economic resources, if the following conditions are met:
- (a) the funds or economic resources are subject to an arbitral decision rendered prior to the date on which the natural or legal person, entity or body referred to in Article 2 was listed in Annex I, or of a judicial or administrative decision rendered in the Union, or a judicial decision enforceable in the Member State concerned, prior to or after that date;
- (b) the funds or economic resources will be used exclusively to satisfy claims secured by such a decision or recognised as valid in such a decision, within the limits set by applicable laws and regulations governing the rights of persons having such claims;
- (c) the decision is not for the benefit of a natural or legal person, entity or body listed in Annex I; and
- (d) recognising the decision is not contrary to public policy in the Member State concerned.
- 2. The Member State concerned shall inform the other Member States and the Commission of any authorisation granted under paragraph 1.

#### Article 5

- 1. By way of derogation from Article 2(1) and provided that a payment by a natural or legal person, entity or body listed in Annex I is due under a contract or agreement that was concluded by, or an obligation that arose for, the natural or legal person, entity or body concerned before the date on which that natural or legal person, entity or body was included in Annex I, the competent authorities of the Member States may authorise, under such conditions as they deem appropriate, the release of certain frozen funds or economic resources, provided that the competent authority concerned has determined that:
- (a) the funds or economic resources will be used for a payment by a natural or legal person, entity or body listed in Annex I; and
- (b) the payment is not in breach of Article 2(2).
- 2. The Member State concerned shall inform the other Member States and the Commission of any authorisation granted under paragraph 1.

# Article 6

- 1. Article 2(2) shall not prevent the crediting of the frozen accounts by financial or credit institutions that receive funds transferred by third parties onto the account of a listed natural or legal person, entity or body, provided that any additions to such accounts will also be frozen. The financial or credit institution shall inform the relevant competent authority about any such transaction without delay.
- 2. Article 2(2) shall not apply to the addition to frozen accounts of:
- (a) interest or other earnings on those accounts;
- (b) payments due under contracts, agreements or obligations that were concluded or arose before the date on which the natural or legal person, entity or body referred to in Article 2 was included in Annex I; or
- (c) payments due under judicial, administrative or arbitral decisions rendered in a Member State or enforceable in the Member State concerned;

provided that any such interest, other earnings and payments are frozen in accordance with Article 2(1).

- 1. Without prejudice to the applicable rules concerning reporting, confidentiality and professional secrecy, natural and legal persons, entities and bodies shall:
- (a) supply immediately any information which would facilitate compliance with this Regulation, such as information on accounts and amounts frozen in accordance with Article 2, to the competent authority of the Member State where they are resident or located, and shall transmit such information, directly or through the Member State, to the Commission; and
- (b) cooperate with the competent authority in any verification of this information.
- 2. Any additional information received directly by the Commission shall be made available to the Member States.
- 3. Any information provided or received in accordance with this Article shall be used only for the purposes for which it was provided or received.

#### Article 8

It shall be prohibited to participate, knowingly and intentionally, in activities the object or effect of which is to circumvent the measures referred to in Article 2.

### Article 9

- 1. The freezing of funds and economic resources or the refusal to make funds or economic resources available, carried out in good faith on the basis that such action is in accordance with this Regulation, shall not give rise to liability of any kind on the part of the natural or legal person or entity or body implementing it, or its directors or employees, unless it is proved that the funds and economic resources were frozen or withheld as a result of negligence.
- 2. Actions by natural or legal persons, entities or bodies shall not give rise to any liability of any kind on their part if they did not know, and had no reasonable cause to suspect, that their actions would infringe the measures set out in this Regulation.

#### Article 10

- 1. No claims in connection with any contract or transaction the performance of which has been affected, directly or indirectly, in whole or in part, by the measures imposed under this Regulation, including claims for indemnity or any other claim of this type, such as a claim for compensation or a claim under a guarantee, notably a claim for extension or payment of a bond, guarantee or indemnity, particularly a financial guarantee or financial indemnity, of whatever form, shall be satisfied, if they are made by:
- (a) designated natural or legal persons, entities or bodies listed in Annex I;
- (b) any natural or legal person, entity or body acting through or on behalf of one of the persons, entities or bodies referred to in point (a).
- 2. In any proceedings for the enforcement of a claim, the onus of proving that satisfying the claim is not prohibited by paragraph 1 shall be on the natural or legal person, entity or body seeking the enforcement of that claim.
- 3. This Article is without prejudice to the right of the natural or legal persons, entities and bodies referred to in paragraph 1 to judicial review of the legality of the non-performance of contractual obligations in accordance with this Regulation.

- 1. The Commission and Member States shall inform each other of the measures taken under this Regulation and share any other relevant information at their disposal in connection with this Regulation, in particular information:
- (a) in respect of funds frozen under Article 2 and authorisations granted under Articles 3, 4 and 5;
- (b) in respect of violation and enforcement problems and judgments handed down by national courts.
- 2. The Member States shall immediately inform each other and the Commission of any other relevant information at their disposal which might affect the effective implementation of this Regulation.

#### Article 12

The Commission shall be empowered to amend Annex II on the basis of information supplied by Member States.

#### Article 13

- 1. Where the Council decides to subject a natural or legal person, entity or body to the measures referred to in Article 2(1), it shall amend Annex I accordingly.
- 2. The Council shall communicate its decision, including the grounds for listing, to the natural or legal person, entity or body referred to in paragraph 1, either directly, if the address is known, or through the publication of a notice, providing such natural or legal person, entity or body with an opportunity to present observations.
- 3. Where observations are submitted, or where substantial new evidence is presented, the Council shall review its decision and inform the natural or legal person, entity or body accordingly.
- 4. The list in Annex I shall be reviewed at regular intervals and at least every 12 months.

## Article 14

- 1. Annex I shall include the grounds for the listing of natural or legal persons, entities or bodies concerned.
- 2. Annex I shall include, where available, information necessary to identify the natural or legal persons, entities or bodies concerned. With regard to natural persons, such information may include names including aliases, date and place of birth, nationality, passport and ID card numbers, gender, address, if known, and function or profession. With regard to legal persons, entities and bodies, such information may include names, place and date of registration, registration number and place of business.

### Article 15

- 1. Member States shall lay down the rules on penalties applicable to infringements of the provisions of this Regulation and shall take all measures necessary to ensure that they are implemented. The penalties provided for must be effective, proportionate and dissuasive.
- 2. Member States shall notify those rules to the Commission without delay after the entry into force of this Regulation and shall notify it of any subsequent amendment.

#### Article 16

1. Member States shall designate the competent authorities referred to in this Regulation and identify them on the websites listed in Annex II. Member States shall notify the Commission of any changes in the addresses of their websites listed in Annex II.

- 2. Member States shall notify the Commission of their competent authorities, including the contact details of those competent authorities, without delay after the entry into force of this Regulation, and shall notify it of any subsequent amendment.
- 3. Where this Regulation sets out a requirement to notify, inform or otherwise communicate with the Commission, the address and other contact details to be used for such communication shall be those indicated in Annex II.

This Regulation shall apply:

- (a) within the territory of the Union, including its airspace;
- (b) on board of any aircraft or any vessel under the jurisdiction of a Member State;
- (c) to any natural person inside or outside the territory of the Union who is a national of a Member State;
- (d) to any legal person, entity or body, inside or outside the territory of the Union, which is incorporated or constituted under the law of a Member State;
- (e) to any legal person, entity or body in respect of any business done in whole or in part within the Union.

#### Article 18

This Regulation shall enter into force on the date of its publication in the Official Journal of the European Union.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member States.

Done at Luxembourg, 1 October 2015.

For the Council The President E. SCHNEIDER

 $\label{eq:annex} \textit{ANNEX I}$  List of natural and legal persons, entities and bodies referred to in Article 2

	Name	Identifying information	Grounds for designation
1.	Godefroid BIZIMANA	DOB: 23.4.1968  POB: NYAGASEKE, MABAYI, CIBITOKE  Burundian nationality. Passport number: DP0001520	Deputy Director-General of the National Police, responsible for undermining democracy by making operational decisions that have led to a disproportionate use of force and acts of violent repression towards peaceful demonstrations that started on 26 April 2015 following the announcement of the presidential candidacy of President Nkurunziza.
2.	Gervais NDIRAKOBUCA alias NDAKUGARIKA	DOB: 1.8.1970 Burundian nationality. Passport number: DP0000761	Head of Cabinet of the Presidential Administration (Présidence) responsible for matters relating to the National Police. Responsible for obstructing the search for a political solution in Burundi by issuing instructions that led to disproportionate use of force, acts of violence, acts of repression and violations of international human rights law against protestors demonstrating from 26 April 2015 onwards, following the announcement of the presidential candidacy of President Nkurunziza, including on 26, 27 and 28 April in the Nyakabiga and Musaga districts in Bujumbura.
3.	Mathias/Joseph NIYONZIMA alias KAZUNGU	Registration number (SNR): O/00064 Burundian nationality. Passport number: OP0053090	Officer of the National Intelligence Service. Responsible for obstructing the search for a political solution in Burundi by inciting violence and acts of repression during the demonstrations that started on 26 April 2015 following the announcement of the presidential candidacy of President Nkurunziza. Responsible for helping train, coordinate and arm the Imbonerakure paramilitary militias, including outside Burundi, who are responsible for acts of violence, repression and serious human rights abuses in Burundi.
4.	Léonard NGENDAKUMANA	DOB: 24.11.1968 Burundian nationality. Passport number: DP0000885	Former 'Chargé de Missions de la Présidence' and former army general. Responsible for obstructing the search for a political solution in Burundi by participating in the attempted coup d'état of 13 May 2015 to overthrow the Burundi Government. Responsible for acts of violence — grenade attacks — committed in Burundi, as well as for incitement to violence. General Léonard Ngendakumana publicly supported violence as a means to achieve political goals.

#### ANNEX II

# Websites for information on the competent authorities and address for notification to the European Commission

**BELGIUM** 

http://www.diplomatie.be/eusanctions

**BULGARIA** 

http://www.mfa.bg/en/pages/135/index.html

CZECH REPUBLIC

http://www.mfcr.cz/mezinarodnisankce

DENMARK

http://um.dk/da/politik-og-diplomati/retsorden/sanktioner/

GERMANY

http://www.bmwi.de/DE/Themen/Aussenwirtschaft/aussenwirtschaftsrecht,did=404888.html

**ESTONIA** 

http://www.vm.ee/est/kat\_622/

**IRELAND** 

http://www.dfa.ie/home/index.aspx?id=28519

GREECE

http://www.mfa.gr/en/foreign-policy/global-issues/international-sanctions.html

SPAIN

http://www.exteriores.gob.es/Portal/es/PoliticaExteriorCooperacion/GlobalizacionOportunidadesRiesgos/Documents/ORGANISMOS%20COMPETENTES%20SANCIONES%20INTERNACIONALES.pdf

FRANCE

http://www.diplomatie.gouv.fr/autorites-sanctions/

CROATIA

http://www.mvep.hr/sankcije

ITALY

http://www.esteri.it/MAE/IT/Politica\_Europea/Deroghe.htm

**CYPRUS** 

http://www.mfa.gov.cy/sanctions

LATVIA

http://www.mfa.gov.lv/en/security/4539

LITHUANIA

http://www.urm.lt/sanctions

LUXEMBOURG

http://www.mae.lu/sanctions

HUNGARY

http://2010-2014.kormany.hu/download/b/3b/70000/ENSZBT-ET-szankcios-tajekoztato.pdf

MALTA

https://www.gov.mt/en/Government/Government%20of%20Malta/Ministries%20and%20Entities/Officially%20Appointed %20Bodies/Pages/Boards/Sanctions-Monitoring-Board-.aspx

NETHERLANDS

http://www.rijksoverheid.nl/onderwerpen/internationale-sancties

AUSTRIA

http://www.bmeia.gv.at/view.php3?f\_id=12750&LNG=en&version=

POLAND

http://www.msz.gov.pl

PORTUGAL

http://www.portugal.gov.pt/pt/os-ministerios/ministerio-dos-negocios-estrangeiros/quero-saber-mais/sobre-o-ministerio/medidas-restritivas/medidas-restritivas.aspx

ROMANIA

http://www.mae.ro/node/1548

SLOVENIA

http://www.mzz.gov.si/si/omejevalni\_ukrepi

SLOVAKIA

http://www.mzv.sk/sk/europske\_zalezitosti/europske\_politiky-sankcie\_eu

FINLAND

http://formin.finland.fi/kvyhteistyo/pakotteet

**SWEDEN** 

http://www.ud.se/sanktioner

UNITED KINGDOM

https://www.gov.uk/sanctions-embargoes-and-restrictions

ADDRESS FOR NOTIFICATIONS TO THE EUROPEAN COMMISSION:

**European Commission** 

Service for Foreign Policy Instruments (FPI)

EEAS 02/309

1049 Brussels

**BELGIUM** 

E-mail: relex-sanctions@ec.europa.eu